

Porównanie tłumaczeń Ezechiela 17:21

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I wszyscy, którzy z nim uciekli,* we wszystkich jego oddziałach,** padną od miecza, a pozostali zostaną rozproszeni na każdy wiatr – i poznacie, że Ja, JAHWE, to oznajmiłem.*** ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ wszyscy, którzy z nim uciekli, מְבַרְחָיו (miwrachaw): wg klkn Mss: wszyscy jego wybrani, מְבַרְרָיו (miwcharaw).

²⁾ Wg G: w każdym jego szeregu, ἐν πάσῃ παρατάξει αὐτοῦ.

³⁾ <x>330 5:12</x>